

Porównanie tłumaczeń Jeremiasza 18:5

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wtedy stało się do mnie Słowo JAHWE tej treści:
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Wtedy dotarło do mnie Słowo JAHWE tej treści:
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	I doszło do mnie słowo JAHWE mówiące:
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	I stało się słowo Pańskie do mnie, mówiące:
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	I stało się słowo PANskie do mnie, mówiące:
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Wtedy Pan skierował do mnie następujące słowo:
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	I doszło mnie słowo Pana tej treści:
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Wtedy doszło do mnie następujące słowo JAHWE:
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Wówczas JAHWE skierował do mnie następujące słowo:
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Wtedy zostało do mnie skierowane następujące słowo Jahwe:
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І господне слово було до мене, кажучи:
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Wtedy doszło mnie słowo WIEKUISTEGO, głosząc:
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	I dalej dochodziło do mnie słowo JAHWE, mówiące: